

ma Ville!



Saint-Constant

L'INFORMATION MUNICIPALE DE SAINT-CONSTANT
PRINTEMPS 2024 VOL 11 - N 1



SOMMAIRE

Ma ville, mon conseil	3
Ma ville en projets	5
Ma ville, mon quartier	7
Ma ville au printemps	9
Ma ville verte	11
Ma ville, mes services	13
Ma ville, ma communauté	15
Ma ville, mes activités	17



Ne manquez rien de l'actualité et des activités offertes dans notre Ville

Soucieuse de bien répondre aux besoins de tous, la Ville met à la disposition de ses résidents des outils de communication afin de mieux les informer.

-  Ville de Saint-Constant
-  VilleSaintConstant
-  alertes.saint-constant.ca
-  saint-constant.ca
-  Infolettre : saint-constant.ca
-  Ville de Saint-Constant

Production et photographies : Service des communications et des technologies de l'information et du Service aux citoyens

Collaboration : Services municipaux de la Ville de Saint-Constant

Graphisme : Zel agence de communication

 Par soucis pour l'environnement, le Guide loisirs et le Bulletin municipal ne seront plus imprimés.

Bibliothèque

162, boul. Monchamp
450 638-2010, poste 7233
bibliotheque@saint-constant.ca

Hôtel de Ville

147, rue Saint-Pierre
450 638-2010, poste 7500
reception@saint-constant.ca

Centre municipal

330, rue Wilfrid-Lamarche
450 638-2010, poste 7200
loisirs@saint-constant.ca

Pavillon jeunesse

164, boulevard Monchamp
450 638-2010, poste 7250
spa2@saint-constant.ca

Complexe aquatique

63, rue Lériger
450 638-2299, poste 7581
infoaquatique@saint-constant.ca

Services techniques (incluant l'Écocentre)

25, montée Lasaline
450 638-2010, poste 7500

Cour municipale

66, rue du Maçon
450 638-2010, poste 7590
cour@saint-constant.ca



Les services municipaux seront fermés à l'occasion du congé pascal le 29 mars et le 1^{er} avril ainsi que pour la Journée nationale des patriotes le 20 mai.

PROCHAINES SÉANCES DU CONSEIL MUNICIPAL

19
mars

16
avril

21
mai

Ma ville, mon conseil



Chères Constantines et chers Constantins,

Le retour des beaux jours annonce le début d'événements extérieurs printaniers et estivaux qui viendront rythmer notre Ville. Je vous invite ainsi à Cultures en fête qui prendra place à la Base de plein air le samedi 25 mai. Cette année, pour vous permettre de profiter davantage de la diversité des activités, l'événement se terminera à 22 h.

Cultures en fête c'est bien plus qu'une célébration, c'est le reflet de la richesse et de la diversité de notre communauté. Au cœur de notre Ville, différentes cultures se croisent, se rencontrent et s'enrichissent mutuellement. Ce sera donc l'occasion de découvrir le monde par le biais de l'art, de la nourriture, de la langue et plus encore. Je vous invite à y participer en famille et avec vos amis, c'est un rendez-vous pour la 3^e édition!

Au moment d'écrire ces lignes, nos cafés Constantia sont sur le point d'ouvrir leurs portes à la Bibliothèque et au Complexe aquatique. Toute l'équipe et moi sommes fébriles et très heureux de pouvoir offrir ces deux nouveaux lieux d'échange et d'inclusion qui contribueront à briser l'isolement. Ce seront des cafés de 3^e vague, où le café n'est plus simplement qu'un breuvage, mais bel et bien un art. La qualité, les variétés de produits offerts et la présentation seront des éléments mis de l'avant dans ces cafés qui, nous l'espérons, vous feront vivre une belle expérience que vous voudrez répéter.

Je tiens à vous remercier de tout cœur d'avoir pris part en si grand nombre à nos activités du Temps des Fêtes et hivernales. Ça a été une grande joie de vous voir participer au Marché de Noël pour faire vos emplettes, de voir les enfants patiner avec leurs parents à Noël sur glace. Je ne peux passer sous silence la parade du père Noël et l'événement hivernal Festigloo incluant les Yéti Games. Cette compétition amicale de planche à neige spécialement créée pour les jeunes et organisée en collaboration avec le SPA². Les jeunes ont beaucoup de talent et c'est impressionnant de les voir aller!

Dans la prochaine édition du bulletin, nous pourrons enfin dévoiler la ou les têtes d'affiche du spectacle de la Fête nationale et la programmation des Veillées festives!

Je nous souhaite à tous de passer un superbe printemps!

Jean-Claude Boyer
Maire de Saint-Constant

Ma ville, mon conseil



**DAVID
LEMELIN**

District de l'Église (1)



**ANDRÉ
CAMIRAND**

District des
Grandes terres (2)



**GILLES
LAPIÈRE**

District de la Mairie (3)



**CHANTALE
BOUDRIAS**

District des
Vieux chênes (4)



**SYLVAIN
CAZES**

District des Bouleaux (5)



**JOHANNE
DI CESARE**

District de la
Biodiversité (6)



**MARIO
PERRON**

District de la Base
de plein air (7)



**NATALIA
ZULUAGA**

District du Portage (8)

Le coin des conseillers



GILLES LAPIÈRE

District de la Mairie (3)

Quels sont les aspects préférés de votre travail de conseiller?

Mon rôle de conseiller municipal à Saint-Constant se définit sous différents aspects tous plus intéressants les uns que les autres. Pour ne citer que les occasions d'échanger avec les citoyens qui ne font pas défaut. J'adore ces échanges, car ils me permettent de m'enrichir civilement en les côtoyant quotidiennement. J'aime bien les réunions du conseil municipal lesquelles sont responsables du développement de notre Ville. Et j'y siéger avec enthousiasme. Ces échanges et ces réunions s'avèrent les deux aspects préférés de mon rôle de conseiller.

Qu'est-ce que les citoyens seraient surpris d'apprendre sur le travail de conseiller?

Mon rôle de conseiller municipal ne se limite pas à siéger au conseil municipal lors des réunions publiques et à couper des rubans lors d'inaugurations sous la tutelle de la Ville. Je me fais aussi un devoir de lire et d'assimiler les différents documents issus de la Ville et du ministère des Affaires municipales. De plus, je consacre plusieurs soirées et après-midis à présider différents comités de la Ville.



CHANTALE BOUDRIAS

District des Vieux chênes (4)

Quels sont les aspects préférés de votre travail de conseillère?

J'adore le contact avec les citoyens de ma Ville. Lorsque quelqu'un m'interpelle, peu importe la raison, que ce soit pour de la rétroaction sur les décisions que l'on prend, pour une problématique vécue ou des suggestions d'amélioration, je trouve toujours motivant et stimulant d'échanger sur le sujet. J'ai le sentiment de pouvoir changer les choses. Quand nous discutons ensemble au conseil, que nous élaborons sur une idée ou un projet avec nos équipes, j'ai vraiment l'impression de faire la différence. C'est ce que j'aime de mon rôle d'élue.

Qu'est-ce que les citoyens seraient surpris d'apprendre sur le travail de conseillère?

Les défis et les enjeux que l'on rencontre dans le milieu municipal; les gens sont portés à penser qu'il est simple et facile de prendre des décisions, mais c'est tout le contraire. C'est plus compliqué qu'on pourrait l'imaginer avec les contraintes légales ou encore l'aspect budgétaire. Prenons les taxes par exemple. Nous avons à cœur de respecter la capacité de nos citoyens de payer, mais nous sommes parfois tributaires des décisions de plusieurs comités, régies et autres, ainsi que des décisions gouvernementales. Cela nous amène donc à faire des choix difficiles qui peuvent être durs à comprendre à première vue. C'est pourquoi il est important de bien communiquer.



Nouvelles des travaux au Pôle culturel et sportif

- La construction du bâtiment devrait être pratiquement complétée à la fin du mois de mars;
- Le bâtiment sera inauguré à la fin du printemps et utilisable pour le début de la saison estivale. Quelques éléments resteront à peaufiner par la suite;
- Les terrains de soccer devraient être utilisables pour le début de la saison estivale;
- Le pavage du pumphtrack, le gazon et le pavage de la piste cyclable seront terminés au début de l'été.



Travaux prévus ce printemps

RECONSTRUCTION DES RUES

- Montée Saint-Christophe (réfection);
- 2^e Avenue et 3^e Avenue.

CONSTRUCTION

- Réfection des Anciens presbytères.

Suivi des parcs et espaces verts

PARCS DES JARDINS ET LEVASSEUR

- Finalisation des patinoires avec bandes permanentes;
- Aménagement de modules de jeux (parc Levasseur) en 2024;
- Aménagement d'un bâtiment sanitaire (parc des Jardins) en 2024;
- Aménagement en plusieurs phases au cours des prochaines années.

PARC DU PETIT BONHEUR

- Aménagement et implantation de terrains de tennis, d'un terrain de volleyball et de nouveaux stationnements.

BASE DE PLEIN AIR

- Aménagement de terrains de pickleball.



Succès des bières constantines

Lors du Marché de Noël, la Ville a mis en vente deux bières locales à l'effigie de Saint-Constant. Grâce à vous, tout l'inventaire a été vendu! Rappelons que l'argent amassé nous permettra de vous offrir des événements gratuits pour tous au cours de l'année.

« Nous sommes très heureux de la popularité obtenue avec nos deux bières exclusives et verres à l'effigie de la Ville. C'est une belle façon de redonner aux Constantins en plus d'obtenir un produit exclusif », mentionne le maire, Jean-Claude Boyer.

Restez à l'affût de nos futures annonces en consultant notre site Web au saint-constant.ca et nos médias sociaux.



CONSTANTIA

CAFÉ

CONSTANTIA, C'EST UN CONCEPT OÙ SAVEURS, PASSIONS, ÉCHANGES ET RENCONTRES S'ENTREMÊLENT.

DEUX LIEUX DISTINCTS, AVEC POUR MÊME OBJECTIF DE DESSERVIR AU MIEUX LES VISITEURS QUI Y TRANSITENT. DEUX ESPACES QUI NOUS RESSEMBLENT ET QUI NOUS RASSEMBLENT.



CONSTANTIA DU
COMPLEXE AQUATIQUE
63, rue Lériger



CONSTANTIA DE
LA BIBLIOTHÈQUE
162, boulevard Monchamp

OUVERTURE : PRINTEMPS 2024

Ma ville, mon quartier

La Ville en chiffres!

30 547
RÉSIDENTS

Une population en forte croissance

Source : Institut de la statistique
du Québec, 2021.

38 ANS
ÂGE MOYEN D'UN CITOYEN

30,99 % : 0-24 ans

55,75 % : 25-64 ans

13,26 % : 65 ans et plus

Source : Institut de la statistique du Québec, 2021.

50 %
POPULATION COMPOSÉE
DE FEMMES ET D'HOMMES
À PARTS ÉGALES

Source : Institut de la statistique du Québec, 2021.

78 %
MÉNAGES CONSTANTINS
AVEC ENFANTS

Source : Statistiques de l'année 2021.
Statistiques Canada

Une Ville vibrante et florissante

INSTITUTIONS

10 CPE et plusieurs garderies

4 écoles primaires

2 écoles secondaires

1 Centre d'études collégiales
du Cégep de Valleyfield

1 campus de l'UQAM

1 CHSLD

3 cliniques médicales

PARCS ET ESPACES VERTS

17 km de pistes cyclables

48 km de circuits piétonniers

25 parcs et espaces verts

6 jeux d'eau

1 parc canin

Lac des fées

Étangs des aigrettes et des rainettes

3 rivières

14 sites d'intérêt faunique et
floristique protégés



anekdote

**Avec Anekdote,
chaque promenade
est une découverte!**

Profitez du temps doux pour découvrir l'histoire derrière les différents attraits de la Ville. Pour ce faire, téléchargez sur votre cellulaire l'application ANEKDOTE et parcourez les quartiers de Saint-Constant. L'application vous guidera à travers vos déplacements grâce à sa carte interactive qui s'activera chaque fois que vous approchez d'un lieu d'intérêt. Sous forme de capsules audio, des histoires qui ont façonné la région vous seront racontées permettant ainsi de partager avec vous notre richesse culturelle!

Ma ville, mon quartier



Bac brun chaque semaine et collectes des surplus de résidus verts

VOTRE BAC BRUN SERA RAMASSÉ CHAQUE SEMAINE DÈS MAINTENANT.

NOUVEAU : les collectes des surplus de résidus verts seront maintenant à date fixe.

Si vous avez trop de feuilles mortes et de surplus de résidus verts, vous pouvez les mettre dans des sacs de papier et les déposer à côté de votre bac brun les **7, 14, 21 et 28 mai**.

- Seuls les sacs de papier sont acceptés;
- Le bac brun doit être obligatoirement en bordure de rue pour que les sacs soient ramassés;
- Un espace de 60 cm est nécessaire entre les sacs et le bac;
- Il n'est plus possible de déposer des sacs de surplus en tout temps lors de la collecte du bac brun.

Découvrez des trucs et conseils pour éviter les désagréments sur info-collectes.ca/bac-brun.



Rappel : collecte des volumineux 1 fois par mois

Les volumineux sont ramassés seulement lors de la première collecte des déchets du mois.

- Les sortir au plus tôt à 19 h la veille de la collecte;
- Les placer en bordure de rue à au moins 60 cm de votre bac. Rien ne doit être collé sur le bac;
- Les vis, les clous et les bouts tranchants doivent être retirés pour la sécurité du personnel.

Consultez info-collectes.ca pour obtenir le calendrier des collectes et en savoir plus sur la collecte.



Tout ne va pas dans les déchets!

Lors de votre grand ménage du printemps, surveillez les symboles sur les contenants.

Chaque année, des incidents parfois graves se produisent lorsque des déchets dangereux, comme le chlore, la peinture, les huiles et leur contenant, les bonbonnes de propane, les ampoules fluocompactes, les piles, sont jetés.

Quoi faire avec?

Rendez-vous au info-collectes.ca/dd.

Alerte collecte

Inscrivez-vous aux alertes courriel (info-collectes.ca) pour connaître en temps réel les changements d'horaire, les retards ou les collectes spéciales.

Pour tout savoir sur vos matières résiduelles ou pour

[Signaler un problème](#)

Info-collectes.ca

MRC DE ROUSSILLON

514 928-5227

Ma ville au printemps



Vente-débarras

Vous voulez organiser une vente et permettre une seconde vie à vos objets? Sachez que deux ventes-débarras sont permises sans permis, le 1^{er} et 2 juin ainsi que le 31 août, 1^{er} et 2 septembre prochain. Si vous désirez faire une vente en dehors de celles permises, vous pouvez faire la demande d'un permis, et ce, gratuitement. Rendez-vous dans la **section « Permis en ligne »** du site Web de la Ville.

De plus, la Ville offrira de nouveau un lieu de rassemblement dans le stationnement du Pavillon des aînés Claude-Hébert (85, montée Saint-Régis) afin de vous permettre de vendre vos objets.

1^{er} juin

Location de table : 20 \$

Inscription dès le 24 avril : saint-constant.ca/inscriptions



À mettre à votre agenda

1^{ER} AVRIL	Fin de la réglementation sur le stationnement hivernal
20 AVRIL	Inscription au camp de jour
1^{ER} MAI	Début de la période autorisée d'arrosage extérieur
13 MAI	Début de la collecte de branches
25 MAI	Journée déchiquetage
1^{ER}-2 JUIN	Vente-débarras
3 JUIN	Ouverture des jeux d'eau (selon la météo)

Collecte de branches

LA PROCHAINE COLLECTE DE BRANCHES PRINTANIÈRE AURA LIEU :

- Secteur A (district 2, 6 et 7) : semaines du 13 mai et du 3 juin
- Secteur B (district 4, 5 et 8) : semaines du 20 mai et du 10 juin
- Secteur C (district 1 et 3) : semaines du 27 mai et du 17 juin

Ma ville au printemps

Ménage du printemps, trions de la bonne façon!

Avec l'arrivée du temps doux et des bourgeons, plusieurs feront un gros ménage du printemps. Voici donc quelques règles à respecter à l'Écocentre et un petit rappel des matières acceptées et refusées.

Les usagers doivent :

- Trier leurs matières **AU PRÉALABLE**;
- Se présenter au comptoir d'accueil avec une pièce d'identité avec photo et une preuve de résidence valide;
- Porter des souliers fermés et une tenue sécuritaire;
- Déposer leurs matières dans les bons conteneurs.



L'ÉCOCENTRE : UNE RESPONSABILITÉ COLLECTIVE!

Pourquoi faire le tri des matières?

- Pour faciliter le processus et réduire l'achalandage et le temps d'attente;
- Pour diminuer les coûts : il est moins dispendieux de récupérer les matières triées dans les conteneurs que celles non triées;
- Pour permettre un meilleur bilan environnemental : moins de matières sont envoyées à l'enfouissement lorsqu'il y a de la contamination dans les conteneurs.

Matières acceptées

SANS AUCUNE RESTRICTION :

- Appareils électroniques (tout ce qui fait du son ou de l'image);
- Batteries de voiture;
- Bonbonnes de propane;
- Bonbonnes sous pression;
- Cartouche d'encre;
- Extincteur;
- Haies de cèdres;
- Huiles usagées (doit être dans un contenant identifié, fermé et sécuritaire) en quantité résidentielle;
- Lampes, ampoules et néons;
- Métaux ferreux et non ferreux;
- Peinture;
- Piles;
- Produits d'entretien ménager et de piscine;
- Réfrigérateur, déshumidificateur et air climatisé (portable ou de fenêtre; les systèmes fixes avec thermopompe ne sont pas acceptés comme ils sont régis par le code du bâtiment);
- Tondeuse, génératrice et souffleuse... vides de tous liquides.

AVEC UN MAXIMUM DE 3M³ ET LIMITÉ À UN PASSAGE HEBDOMADAIRE :

- Agrégats : béton, asphalte et pierres;
- Bardeaux de toiture;
- Bois de construction;
- Céramique;
- Déchets de jardins : branches, terre, tourbe, plantes... le tout sans plastique;
- Divan, canapé, base de lit ou causeuse;
- Isolants;
- Laine isolante et composés;
- Matériaux de construction (gypse, stud, cartons, portes et fenêtres);
- Meubles;
- Plastiques;
- Pneus avec et sans jantes;
- Polystyrène/styromousse;
- Tapis.

À noter que cette liste est non exhaustive. Le personnel sera là pour vous guider afin de trouver la meilleure façon de revaloriser de manière efficace vos différentes matières.

Matières refusées

- Amiante;
- Armes, munitions et produits contenant des explosifs;
- Bois enduit de créosote ou goudronné;
- Carcasses d'animaux;
- Carcasses de véhicules automobiles;
- Débris commerciaux et industriels;
- Déchets biomédicaux et radioactifs;
- Matelas;
- Médicaments;
- Ordures ménagères et résidus alimentaires;
- Peinture industrielle (peinture pour usage personnel seulement);
- Produits contenant des BPC ou du cyanure;
- Résidus d'origine commerciale et industrielle;
- Substances illicites (drogues, etc.);
- Terre contaminée.

Ma ville verte

Récupérer l'eau de pluie, une goutte à la fois!

Saviez-vous que le nouveau Chalet de parc de la Base de plein air est doté d'un système de récupération des eaux de pluie?

En effet, en collaboration avec la compagnie Solutions Ecotime située à Saint-Constant, le système Oasis a été installé en projet pilote afin de récupérer l'eau de pluie provenant de la toiture.

Cette eau est ensuite réutilisée là où l'eau potable n'est pas nécessaire : dans les toilettes et pour l'arrosage de la Patinoire réfrigérée. Le système est simple, complet, compact et sécuritaire en plus de réduire la consommation d'eau potable.

« L'eau potable qui se retrouve dans les toilettes, on la traite, mais on la paye aussi. Alors, si on installe des systèmes comme celui-ci dans tous nos bâtiments municipaux, ce serait un bon début en matière d'économie de l'eau. Nous sommes heureux de faire partie de ce projet pilote en collaboration avec l'entreprise Solutions Ecotime », affirme le maire de la Ville, Jean-Claude Boyer.

VOUS ÊTES CURIEUX?

Les visiteurs peuvent connaître en temps réel le nombre de litres d'eau récupéré en scannant le code QR qui se trouve à l'intérieur du Chalet afin de consulter le tableau de bord.



ON PARLE DE NOUS DANS LES MÉDIAS

Un reportage de l'émission de radio 15-18 d'ICI Radio-Canada a été fait sur le projet et sur les enjeux hydriques.

Pour l'écouter, rendez-vous sur le site Web d'OHdio Radio-Canada.

Le projet a aussi été mis de l'avant cette fois-ci à Télé-Québec dans « L'émission possible » et est disponible en ligne.



En mai, le jaune sera à l'honneur!

Pour une 3^e année consécutive, nous vous invitons à relever le Défi Pissenlits! Pour ce faire, vous n'avez qu'à retarder la tonte de votre gazon de quelques jours à deux semaines afin d'offrir aux insectes pollinisateurs tout le nectar et le pollen qu'ils ont besoin. Vous remarquerez que la Ville en fera de même pour certains parcs, espaces verts et terrains municipaux.



EN QUOI CONSISTE CE DÉFI

Lancé en 2021 par l'initiative de l'entreprise Miel&Co. de Portneuf, et devenu un OBNL à l'automne 2023, le Défi Pissenlits est une action de sensibilisation à grande échelle portant sur l'apport vital des insectes pollinisateurs pour la planète.

Ces insectes assurent le tiers du garde-manger mondial par leurs précieux services de pollinisation, mais subissent un taux d'extinction sans précédent, en raison de l'utilisation de pesticides, de la perte d'habitat et des impacts reliés aux changements climatiques.

En 2023, 155 villes, 8 MRC et 33 entreprises ont pris part au défi partout au Québec!



Ma ville verte



Préparez votre jardin pour la saison estivale

Pour bien débuter la saison de jardinage, évitez de retirer les résidus de plantes et de nettoyer de façon trop hâtive votre jardin et vos plates-bandes.

Il est important de laisser le temps aux insectes de se réveiller de leur pause hivernale. Une température d'au minimum 10 degrés Celsius pendant 3 jours consécutifs est nécessaire pour leur permettre de reprendre leurs activités, peu importe le stade de développement. Cette attente est le moment opportun pour ajouter du compost et du biochar à votre jardin.

Profitez-en aussi pour visiter la Bibliothèque afin de découvrir notre très diversifiée collection de semences. On y retrouve plusieurs variétés de fruits et légumes : piments forts, tomates, courges, melons, épinards, fraises et plus encore! Il y a aussi des semences de fleurs utiles et peu communes comme la Nicotine tabac petit Canadien, le Calendula, le Zinnia, la Bourrache et la Nigelle (cumin noir). Une multitude d'espèces végétales vous y attendent.

Saviez-vous qu'en 2023, ce sont 3 372 sachets de semences qui ont été donnés aux citoyens via la collection de semences? Une belle façon de se faire un jardin varié à peu de frais.

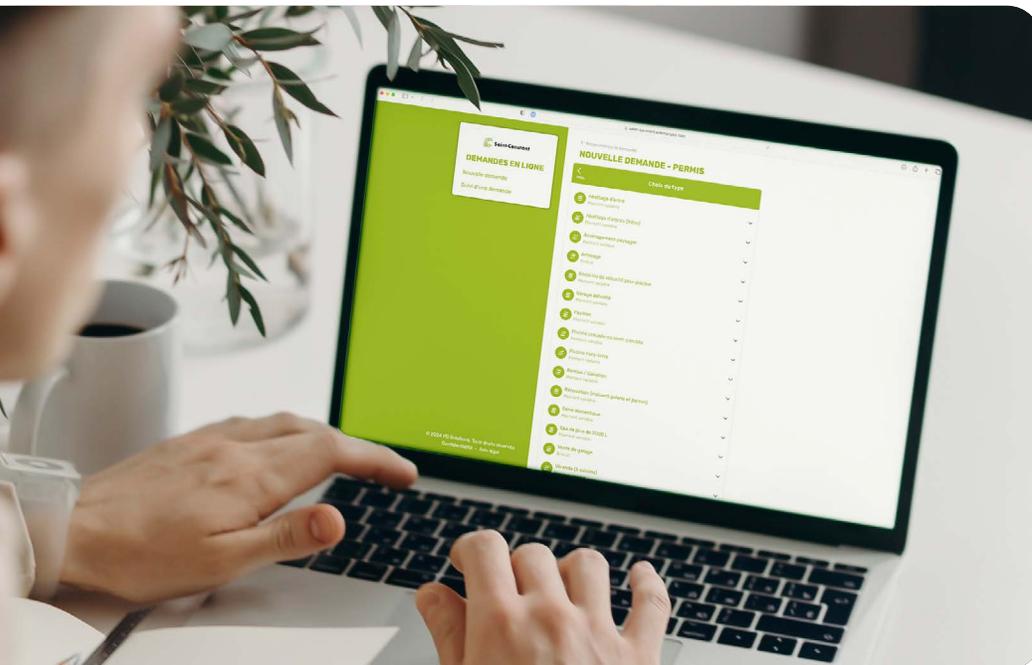
Aidez-nous à conserver le précieux patrimoine des semences ancestrales en rapportant vos semences dûment récoltées au courant de la saison. Identifiez-les, en y inscrivant le nom, la date de récolte et tous les détails pertinents (cultivars, couleurs des fleurs, etc.).

Après avoir magasiné vos précieuses semences, partez vos semis de légumes et/ou de fleurs à l'intérieur ou directement à l'extérieur au moment opportun.

Vous n'avez pas le pouce vert ou encore êtes de fins jardiniers avec des questions?

Rendez-vous à la Bibliothèque tous les premiers vendredis du mois, de mai à octobre, afin de recevoir de judicieux conseils de notre charmante horticultrice.

Ma ville, mes services



Besoin d'un permis?

Avant de débiter tout type de travaux (garage, aménagement paysager, rénovations...) ou d'installation (piscine, spa, clôture, cabanon, etc.), consultez le saint-constant.ca afin de vérifier si vous avez besoin d'un permis ou non. Cela vous évitera bien des tracas!

Notre équipe est également disponible pour répondre à vos questions plus spécifiques en personne à l'Hôtel de Ville ou au téléphone au 450 638-2010, poste 7410.



Paiement du compte de taxes

La Ville vous offre de payer votre compte de taxes municipales en 6 versements. Voici les dates pour cette année :

1 ^{er} versement	21 MARS
2 ^e versement	6 MAI
3 ^e versement	20 JUIN
4 ^e versement	5 AOÛT
5 ^e versement	19 SEPTEMBRE
6 ^e versement	4 NOVEMBRE

Pour recevoir un rappel avant chaque paiement, inscrivez-vous à la plateforme d'alertes au alertes.saint-constant.ca.

Vous avez une question et ne trouvez pas la réponse dans la section « **Finances et taxation** » de notre site Web, communiquez avec notre équipe au 450 638-2010, poste 7556.

Ma ville, mes services



Semaine des travaux publics

À l'occasion de la Semaine nationale des travaux publics, du 19 au 25 mai, la Ville souhaite remercier ses équipes pour leur travail exceptionnel et les efforts déployés tout au long de l'année.

MISSION DU SERVICE :

- Assurer la pérennité, la fonctionnalité et l'entretien préventif et quotidien de l'ensemble des infrastructures, des infrastructures vertes, des équipements et des bâtiments publics;
- Veiller aux conformités environnementales ainsi qu'à la protection de la biodiversité, le tout dans une perspective de développement durable et de favoriser la qualité de vie des citoyennes et citoyens.

TOUT ÇA REPRÉSENTE :

- 61 employés;
- 50 employés manuels;
- 2 employées de bureau;
- 1 coordonnateur aquatique;
- 1 conseillère technique;
- 4 contremaîtres;
- 1 contremaître saisonnier (déneigement);
- 1 chef de division des travaux publics;
- 1 directrice.

2 DIVISIONS REGROUPEANT 5 FAMILLES :

• TRAVAUX PUBLICS

- **Réseaux d'égouts et d'aqueduc** : entretien des réseaux d'égouts et d'aqueducs (pluvial et sanitaire), des fossés et des ponceaux;
- **Voirie et signalisation (déneigement)** : opérations relatives à l'entretien des rues, bon fonctionnement des feux de circulation et du réseau d'éclairage de rues et gestion des infrastructures, ponts, tunnels, chaussées, des trottoirs, etc.;
- **Parcs, espaces verts, terrains sportifs et événements** : entretien et réparation des équipements de parcs et des différents terrains de jeux, entretien du gazon, réalisation et entretien d'espaces verts;
- **Bâtiments municipaux et atelier mécanique (incluant, entretien aquatique)** : entretien quotidien et préventif des bâtiments municipaux, des systèmes d'alarme et génératrices, gestion des clés, entretien et réparation des véhicules de la Ville, etc.

• ENVIRONNEMENT ET DÉVELOPPEMENT DURABLE

- **Horticulture et arboriculture** : plantation et entretien de divers végétaux, conception plans d'aménagements paysagers, suivi des opérations de foresterie urbaine, plantation annuelle, reboisement;
- **Écocentre (Le Partage)** : récupérer, réemployer et valoriser les matières résiduelles en conformité avec les objectifs du PMGMR;
- **Environnement et développement durable** : mise en œuvre du P3D, accompagnement auprès des services de la Ville comme expert-conseil, coordination des campagnes d'information, de sensibilisation et d'éducation à la population.



RÉGIE INCENDIE
ALLIANCE
des Grandes-Seigneuries



RÉGIE INTERMUNICIPALE
DE POLICE ROUSSILLON



EXPORAIL
LE MUSÉE FERROVIAIRE CANADIEN
THE CANADIAN RAILWAY MUSEUM

Semaine de la sécurité civile 2024 (5 au 11 mai) : soyons prêts

Même si nous sommes impuissants devant la plupart des catastrophes naturelles, il est possible d'atténuer les risques et les conséquences éventuelles de toutes les situations d'urgence auxquelles nous pourrions avoir à faire face un jour.

Durant la Semaine de la sécurité civile, vous êtes encouragés à prendre des mesures concrètes afin d'être mieux préparés pour vous protéger en cas d'urgence.

Pour ce faire, vous devez :

- Connaître les risques;
- Préparez un plan d'urgence;
- Avoir une trousse d'urgence – Il vous faudra peut-être fonctionner sans électricité ni eau courante. Préparez-vous à être autosuffisant pendant au moins 72 heures.

Rendez-vous sur le site [preparez-vous.ca](https://www.preparez-vous.ca) pour obtenir des ressources supplémentaires.

Trop de décès lors d'incendies résidentiels

En 2024 au Québec, plus d'une dizaine de personnes sont décédées dû à un incendie durant les heures de sommeil.

Assurez-vous que vos avertisseurs de fumée soient présents à chaque étage, fonctionnels et n'oubliez surtout pas de remplacer les piles, selon le type d'avertisseur de fumée, à chaque changement d'heure.

Nos vies valent bien plus qu'une pile!

Soyons vigilants face à la fraude

La Régie intermunicipale de police Roussillon vous invite à la vigilance concernant les fraudes de type « faux représentants ».

STRATAGÈME

Il s'agit d'une fraude par téléphone où les gens se font passer pour des représentants bancaires ou des policiers. Lors de l'appel, le faux représentant mentionne avoir repéré une fraude au compte bancaire de la victime.

Afin de remédier à la situation, la victime doit remettre ses cartes bancaires et son numéro d'identification personnel (NIP). Un complice se présente rapidement au domicile pour récupérer les cartes en main propre. Il pourrait également vous demander de déposer vos cartes dans une enveloppe et de les laisser à l'extérieur de votre domicile.

CONSEILS DE PRÉVENTION

- Ne supposez jamais que le numéro de téléphone affiché sur votre téléphone est exact;
- Ne partagez jamais vos renseignements personnels ou bancaires par téléphone;
- Dans le doute, n'hésitez pas à consulter votre institution financière en personne ou à l'aide d'un numéro officiel;
- Soyez vigilant face aux demandes pressantes.

Ne donnez jamais vos cartes bancaires et votre NIP à qui que ce soit!

Renouvellement du protocole d'entente avec Exporail

Lors de la séance tenue le 21 novembre 2023, le Conseil municipal a renouvelé, pour une période de 5 ans, son protocole d'entente avec Exporail, le Musée ferroviaire canadien.

La Ville renouvelle donc son aide financière annuelle fixée à 2 \$ par citoyen et qui sera indexée selon l'IPC. Cela représente environ 62 000 \$ pour l'année 2024.

« Nous sommes heureux de collaborer de nouveau avec Exporail. Ce musée qui possède depuis 1978 le titre unique au Canada, de musée spécialisé sur les chemins de fer. Exporail a une grande importance dans l'histoire de la Ville et attire chez nous des gens de partout au Québec qui viennent admirer l'impressionnante collection exposée. C'est un endroit où la connaissance devient amusante et c'est une activité qui s'adresse autant aux jeunes qu'aux adultes », mentionne le maire de la Ville, Jean-Claude Boyer.

UNE VISITE OFFERTE PAR CONSTANTIN

Dans le cadre de l'entente, Exporail s'engage à offrir une visite gratuite par citoyen/par année (sur présentation de preuve de résidence).

Par la suite, un rabais de 25 % sur toute admission et tout abonnement annuel sera offert aux Constantins ayant déjà reçu leur gratuité.

Ma ville, ma communauté



Bottin des organismes

CARREFOUR JEUNESSE EMPLOI ROUSSILLON



Fondé en 1997, le CJE vise à améliorer les conditions de vie des jeunes âgés entre 14 et 35 ans, en les soutenant dans leurs démarches d'insertion sociale et professionnelle. Les services suivants sont offerts :

- Évaluation des besoins et accompagnement personnalisé;
- Rédaction de curriculum vitae, recherche d'emploi et préparation aux entrevues;
- Persévérance scolaire et réussite éducative;
- Ateliers thématiques et cuisines collectives;
- Services aux employeurs et entrepreneuriat;
- Possibilité de stages;
- Bénévolat.

POUR LES JOINDRE :

450 845-3848
accueil@cjer.ca
cjer.ca

COMPLEXE X



Centre de développement du potentiel humain innovateur qui transforme et défie les standards de la pédagogie et de la formation traditionnelle

SOUPER SPAGHETTI VERSION SOIRÉE DISCO ANNÉES 80

14 juin
17 h-21 h
Centre municipal
50 \$, inscription au info@complx-immigration.ca

LA CLÉ DES MOTS



Organisme qui offre une formation destinée à aider l'adulte tant sur le plan social qu'académique.

GRAND BAZAR ANNUEL

6 et 7 avril (continuité les 8-9-10 avril selon l'inventaire restant)
9 h-16 h
200, rue Saint-Pierre

- Argent comptant et carte de débit acceptés;
- Apportez vos sacs;
- Vente au sous-sol donc non accessible pour la mobilité réduite.

MUSÉE D'ARCHÉOLOGIE DE ROUSSILLON



ARCHÉOCAMP : UN CAMP SPÉCIALISÉ EN ARCHÉOLOGIE

Vos enfants sont passionnés d'histoire et souhaitent partir à l'aventure? Ils aiment expérimenter de nouvelles choses et fabriquer leurs propres créations? Le Musée d'archéologie de Roussillon propose aux jeunes un camp de jour d'initiation à l'archéologie expérimentale.

8 au 12 juillet (semaine 1) et 15 au 19 juillet (semaine 2)

9 h à 16 h (service de garde offert de 8 h à 9 h et de 16 h à 17 h 30)

8-12 ans

215 \$ par semaine/enfant (taxes en sus)

archeouroussillon.ca



Crédits photo : Layla Bechou

CONSTANTIN AU TOP

Félicitations à Carolanne Boileau qui a participé pour une 3^e édition au Parlement étudiant du Québec et qui a siégé dans le Salon bleu du 2 au 6 janvier dernier. Elle a également aidé à organiser l'événement. Bravo!

Ma ville, mes activités

Plus de 12 000 \$ remis à deux écoles primaires de Saint-Constant

C'est en présence du directeur de l'école Vinet-Souigny, du personnel enseignant et de nombreux élèves que des membres de l'équipe de la Ville de Saint-Constant ayant participé au Grand défi Pierre Lavoie en juin 2023 ont remis le 22 février, un chèque d'une valeur de 6 035,75 \$.

Chaque année, l'équipe amasse des dons pour permettre la réalisation d'un projet qui met de l'avant l'adoption de saines habitudes de vie dans une école primaire de la Ville et pour soutenir la Fondation du Grand défi Pierre Lavoie dans sa lutte contre les maladies héréditaires orphelines et sa mission.

L'école primaire a été sélectionnée l'an dernier pour son projet de réaménagement de la partie gazonnée derrière l'école afin de rendre le terrain plus sécuritaire pour les jeunes sportifs.

Un second chèque d'une valeur de 6 035,75 \$ a également été remis à l'école Félix-Leclerc pour la réalisation de son projet de corridors actifs qui favoriseront l'activité physique chez les élèves.



Location de salles

Vous célébrez un événement spécial et cherchez une salle? Saviez-vous que le Centre municipal, le Pavillon de la biodiversité et le Chalet du Lac des fées offrent de nombreuses salles permettant de recevoir entre 25 à 500 personnes pour la tenue de mariage, baptême, anniversaire, réunion de travail et plus encore? Visitez la **section « Location et réservation de salles »** au saint-constant.ca pour tous les détails et les coûts associés. Bonne célébration!



Ton anniversaire au Complexe aquatique!

Vous désirez célébrer la fête de votre enfant au Complexe aquatique? Trois forfaits s'offrent à vous les samedis et dimanches après-midi (journées pédagogiques sur demande). Cela inclut la salle, la baignade libre et le Wibit.

Information et réservation au infoaquatique@saint-constant.ca.



Le 1^{er} juin, fêtons entre voisins!

Vous souhaitez contribuer à raviver la convivialité, la solidarité ou l'entraide dans votre voisinage? Cet événement s'adresse à vous!

Le samedi 1^{er} juin, chaque citoyen est invité à organiser, par lui-même, une fête dans son quartier et y inviter ses voisins.

Au besoin, la Ville pourra vous prêter du matériel comme des tables et des chaises ou fermer temporairement une portion de rue (rues non collectrices).

Détails et formulaire de participation au saint-constant.ca dans la section « La Fête du voisinage ».

Ma ville, mes activités

Découvrons l'art constantin une exposition à la fois

Le 13 mars dernier se déroulait le vernissage de la 4^e exposition artistique au Centre municipal. Lors de cette soirée, 6 nouveaux artistes ont pu présenter le fruit de leur travail et le coup de cœur de l'exposition précédente a été dévoilé. Roulement de tambours! C'est Jean-Guy Turgeon qui a été sélectionné par le comité consultatif culturel de la Ville. Félicitations!



RICHARD ROY



OLGA ADAMCIUC



MICKAËL BISSON-
LEVASSEUR



JOCELYN PICARD



ROBERT
RICHARD CÔTÉ

**VOUS AVEZ MANQUÉ L'ÉVÉNEMENT?
VENEZ ADMIRER LES ŒUVRES D'ART
EXPOSÉES JUSQU'AU 14 JUIN!**



RAHUL BABU
KANNIKARA

Vous êtes un artiste et rêvez d'exposer vos œuvres? Soumettez votre candidature pour l'exposition d'automne d'ici le 29 août. Rendez-vous dans la section « Arts et culture » au saint-constant.ca.

Ma ville, mes activités

Suggestions de lecture des membres du club de lecture de la Bibliothèque



VIVRE À FEU DOUX
Gilles Archambault. 2024 (Jean-Pierre C.)

TOUT LE BLEU DU CIEL
Mélissa Da Costa. 2023 (Claudette B.)

N'AYONS PAS PEUR DU CIEL
Emma Hopper. 2023 (Josée L.)

MÉGANTIC, UNE TRAGÉDIE ANNONCÉE
Anne-Marie Saint-Cerny. 2023 (Lise L.)

ET MOI JE ME CONTENTAIS DE T'AIMER
Rosella Postorino. 2023 (Diane B.)

À PRENDRE OU À LAISSER
Lionel Shriver. 2023 (Christiane D.)

LES INSOUMISES
Fanny Rainville. 2022 (Mélissa G.)

BEL ABÎME
Yamen Manai. 2021 (Guylaine B.)

POUSSIÈRE DANS LE VENT
Leornado Padoura. 2021 (Louise V.)

BETTY
Tiffany Mc Daniel. 2020 (Ginette C.)

MONONK JULES
Jocelyn Sioui. 2020 (Christiane P.)



Club de lecture d'été TD : 4, 3, 2, 1, on décolle

Cet été, vos jeunes âgés de 13 ans et moins sont invités à découvrir le plaisir de lire à leur façon selon leurs goûts et aptitudes. Le club de lecture est gratuit et des prix de participation seront tirés tout au long de l'été. En 2023, nous avons eu une édition record avec 354 jeunes Constantins inscrits!

LANCEMENT DU CLUB DE LECTURE D'ÉTÉ TD

Samedi 15 juin

10 h-15 h

Bibliothèque



Le Salon du livre de Roussillon en tournée 2024

Ce printemps, venez à la rencontre de vos autrices et auteurs préférés :

- 16 avril, à Châteauguay | Du livre au film avec Éric Perron;
- 25 avril, à Saint-Philippe | Causerie avec Marie-Christine Chartier;
- 13 mai, à Candiac | Le Québec à moto avec Hélène Boyer.

Programmation complète au sdlr.ca.



À mettre à votre agenda

25 MAI	Cultures en fête (Base de plein air)
1 ^{ER} JUIN	La Fête du voisinage (dans votre quartier)
JUSQU'AU 13 JUIN	Exposition artistique (Centre municipal)



Saint-Constant

Suivez-nous sur
les réseaux sociaux



saint-constant.ca